



Osteosynthese 1.0 Mikro
Osteosynthesis 1.0 Micro
Osteosíntesis 1.0 Micro
Ostéosynthèse 1.0 Micro
Osteosintesi 1.0 Micro

1.0-mm-Mikro-System

1.0 mm Micro System

Sistema Micro 1.0 mm

Système Micro 1.0 mm

Sistema Micro da 1.0 mm



Indikationen

- Neurochirurgie
- Frontaler und Maxillärer Sinus
- Oral- und präprothetische Chirurgie
- Pädiatrische Chirurgie

Indications

- Neurosurgery
- Frontal and maxillary sinus
- Oral and preprosthetic surgery
- Pediatric surgery

Indicaciones

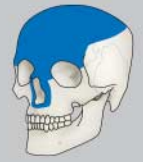
- Neurocirugía
- Seno frontal y maxilar
- Cirugía oral y preprotésica
- Cirugía pediátrica

Indications

- Neurochirurgie
- Sinus frontal et maxillaire
- Chirurgie orale et préprothétique
- Chirurgie pédiatrique

Indicazioni

- Neurochirurgia
- Seno frontale e mascellare
- Chirurgia orale e preprotésico
- Chirurgia pediatrica



KLS-Martin-Titan-Implantate (Platten) bestehen aus Reintitan in Implantatqualität nach DIN ISO 5832-2, DIN 17850 und ASTM F 67.

KLS-Martin-Titan-Implantate (Schrauben) bestehen aus einer Titan-Legierung (Ti-6Al-4V) in Implantatqualität nach DIN ISO 5832-3, DIN 17851 und ASTM F 136a.

KLS Martin titanium implants (plates) are made of pure titanium in implant quality according to DIN ISO 5832-2, DIN 17850 and ASTM F 67.

KLS Martin implants (e.g. screws) are made of titanium alloy (Ti-6Al-4V) according to DIN ISO 5832-3, DIN 17851 and ASTM F 136a.

Los implantes de titanio de KLS Martin (placas) están formados de titanio puro en calidad de implante conforme a DIN ISO 5832-2, DIN 17850 y ASTM F 67.

Los implantes de titanio de KLS Martin (tornillos) están formados por una aleación de titanio (Ti-6Al-4V) en calidad de implante conforme a DIN ISO 5832-3, DIN 17851 y ASTM F 136a.

Les implants en titane (plaques) de KLS Martin sont composés de titane pur dans la qualité pour implants conformément à DIN ISO 5832-2, DIN 17850 et ASTM F 67.

Les implants en titane (vis) de KLS Martin sont composés d'un alliage de titane (Ti-6Al-4V) dans la qualité pour implants conformément à DIN ISO 5832-3, DIN 17851 et ASTM F 136a.

Gli impianti in titanio (placche) KLS Martin sono fatti di titanio puro in qualità da impianti in conformità alla DIN ISO 5832-2, DIN 17850 e ASTM F 67.

Gli impianti al titanio KLS Martin (per esempio le viti) sono fatti in lega di titanio (Ti-6Al-4V) in conformità alla DIN ISO 5832-3, DIN 17851 e ASTM F 136a.

Mikro-Schrauben 1.0 mm

Micro Screws 1.0 mm
Tornillos Micro, 1.0 mm
Vis Micro 1.0 mm
Viti Micro da 1.0 mm

Ti

Titan
Titanium
Titanio
Titane
Titanio

St

Edelstahl
Stainless steel
Acero inoxidable
Acier inoxydable
Acciaio inossidabile

1

Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
Quantity / units per package
Número de unidades por embalaje
Nombre d'unités par emballage
Quantità di vendita per unità d'imballo


STERILE R

Steril verpackte Implantate
Sterile packed implants
Implantes embalados de forma estéril
Implants emballés de manière stérile
Impianti imballati sterilmente


Centre Drive®

Ti **5**


Mikro-Schrauben selbsthaltend
Micro Screws self-retaining
Tornillos Micro autobloqueantes
Vis Micro autobloquante
Viti Micro autoritensiva

	Centre Drive®		STERILE R
	1.0 x 2 mm	25-660-02-09	
1.0 x 3 mm	25-660-03-09	25-660-03-75	
1.0 x 4 mm	25-660-04-09	25-660-04-75	
1.0 x 5 mm	25-660-05-09	25-660-05-75	
1.0 x 6 mm	25-660-06-09	25-660-06-75	
1.0 x 7 mm	25-660-07-09	25-660-07-75	
1.0 x 9 mm	25-660-09-09	25-660-09-75	
1.0 x 11 mm	25-660-11-09	25-660-11-75	
1.0 x 13 mm	25-660-13-09	25-660-13-75	

Notfallschrauben selbsthaltend
Emergency Screws self-retaining
Tornillos de emergencia autobloqueantes
Vis d'urgence autobloquante
Viti di emergenza autoritensiva

	Centre Drive®		STERILE R
	1.2 x 3 mm	25-661-03-09	25-661-03-75
1.2 x 5 mm	25-661-05-09	25-661-05-75	

Mikro-Schrauben selbsthaltend
Micro Screws self-retaining
Tornillos Micro autobloqueantes
Vis Micro autobloquante
Viti Micro autoritensiva

	Centre Drive®	
	1.2 x 5 mm	25-601-05-09
1.2 x 7 mm	25-601-07-09	
1.2 x 9 mm	25-601-09-09	
1.2 x 11 mm	25-601-11-09	
1.2 x 13 mm	25-601-13-09	



25-650-01-04

Messclip für Schraubenlänge, blau
Measuring clip for screw length, blue
Clip de medición para longitud de tornillos, azul
Jauge de longueur de vis, bleue
Clip di misurazione per la lunghezza della vite, blu



25-651-01-04

Messclip für Schraubendurchmesser
Measuring clip for screw diameter
Clip de medición para diámetro de tornillo
Jauge de diamètre de vis
Clip di misurazione per il diametro della vite

Schraubendreher-Übersicht

Screwdriver Overview
Sinopsis de destornilladores
Vue d'ensemble des tournevis
Quadro sinottico cacciaviti

Osteosynthese 1.0 Mikro

Osteosynthesis 1.0 Micro
Osteosintesis 1.0 Micro
Ostéosynthèse 1.0 Micro
Osteosintesi 1.0 Micro



Schraubendreher und Klagen Screwdrivers and Blades Destornilladores y terminales Tournevis et lames Cacciaviti e lame



1/3

Klingen passend für Blades suitable for Mechas apropiadas para Lames pour Lame adatte per	25-480-99-07	25-402-99-07
25-492-98-07 <input type="checkbox"/> 1.0 mm	x	
25-428-98-07 <input type="checkbox"/> 1.0 mm		x

Schraubendreher, starr, nicht demontierbar Screwdriver, rigid, not removable Destornillador, rigido, no desmontable Tournevis, regide, non amovibile Cacciavite, fissa, non removibile



1/4

25-494-13-07 1.0 mm

Bone-Graft-Schraubendreher Bone Graft Screwdriver Destornillador Bone Graft Tournevis pour extraire la spongieuse Cacciavite per Bone Graft



1/2

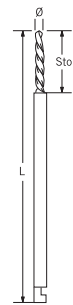
25-422-10-07 1.0 mm

Vorböhrer Twist drills Brocas Mèches de préforage Frese



J-Kupplung / J-Notch / Conexión-J / Conexion-J / Connessione-J

Ø x L (mm)	Stop (mm)	STERILE R	
0.7 x 50	3	25-454-03-07	5
0.7 x 50	3	25-454-03-91	1
0.7 x 50	3	25-454-03-71	1
0.7 x 50	5	25-454-05-07	5
0.7 x 50	5	25-454-05-91	1
0.7 x 50	5	25-454-05-71	1
0.7 x 50	7	25-454-07-07	5
0.7 x 50	7	25-454-07-91	1
0.7 x 50	7	25-454-07-71	1



für dichten Knochen/for dense bone/para huesos densos/
pour os dense/per ossa spesse

0.8 x 50	5	25-457-05-07	5
0.8 x 50	5	25-457-05-91	1
0.8 x 50	5	25-457-05-71	1
0.8 x 50	7	25-457-07-91	1
0.8 x 50	7	25-457-07-71	1



Dental-Ansatz / Dental attachment/Sujeción tipo dental / Embout dentaire / Connessione dentalea

Ø x L (mm)	Stop (mm)		
0.8 x 50	-	26-153-08-07	1
0.7 x 19	5	50-916-05-07	1
0.7 x 21	7	50-916-07-07	1

Kernlochbohrer, Core hole drill, Broca para taladro
de roscar, Foret pour avant-trou, Fresa nucleo

1.0 x 50	-	26-153-10-07	1
----------	---	--------------	---

Gleitlochbohrer, Gliding hole drill, Broca para taladro
deslizante, Foret pour trou de glissement, Fresa a
scorrimento



Mikro-Platten 1.0 mm

Micro Plates 1.0 mm
Placas Micro, 1.0 mm
Plaques Micro 1.0 mm
Placche Micro da 1.0 mm



Platten-Profil
Plate profile
Perfil de la placa
Profil de la plaque
Profilo placce



Titan
Titanium
Titano
Titane
Titanio



Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
Quantity / units per package
Número de unidades por embalaje
Nombre d'unités par emballage
Quantità di vendita per unità d'imballo

STERILE IR

Steril verpackte Implantate
Sterile packed implants
Implantes embalados de forma estéril
Implants emballés de manière stérile
Impianti imballati sterilmente



25-330-04-09
25-330-04-71
 = 0.6 mm



25-330-06-09
 = 0.6 mm



25-330-08-09
25-330-08-71
 = 0.6 mm



25-332-10-09
25-332-10-71
 = 0.6 mm



25-330-12-09
 = 0.6 mm



25-330-16-09
25-330-16-71
 = 0.6 mm



25-330-26-09
 = 0.6 mm



25-331-24-09
25-331-24-71
 = 0.6 mm



25-332-08-09
25-332-08-71
 = 0.6 mm



1/4



25-333-05-09 Ti 1
 25-333-05-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-334-05-09 Ti 1
 25-334-05-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-333-08-09 Ti 1
 25-333-08-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-334-08-09 Ti 1
 25-334-08-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-340-11-09 Ti 1
 = 0.6 mm

1/4



25-338-05-09 Ti 1
 25-338-05-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-338-07-09 Ti 1
 = 0.6 mm



25-338-12-09 Ti 1
 = 0.6 mm



25-342-06-09 Ti 1
 25-342-06-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-342-13-09 Ti 1
 = 0.6 mm

1/4



25-344-06-09 Ti 1
 25-344-06-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-344-07-09 Ti 1
 25-344-07-71 Ti 1
 = 0.6 mm



25-344-08-09 Ti 1
 = 0.6 mm

Mikro-Mesh 1.0 mm

Micro Mesh 1.0 mm
 Micro malla 1.0 mm
 Mesh Micro 1.0 mm
 Mesh Micro da 1.0 mm



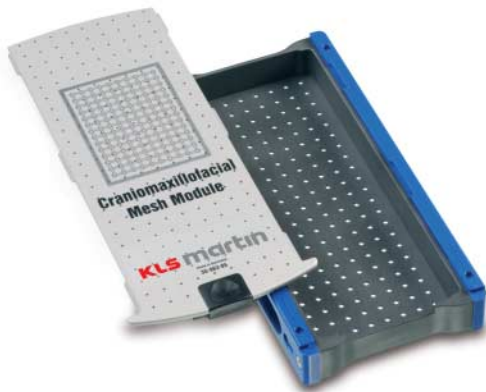
Platten-Profil
 Plate profile
 Perfil de la placa
 Profil de la plaque
 Profilo placce



Titan
 Titanium
 Titanio
 Titane
 Titanio



Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
 Quantity / units per package
 Número de unidades por embalaje
 Nombre d'unités par emballage
 Quantità di vendita per unità d'imballo



Mikro-Mesh

- Mikro-Mesh ist hervorragend zur Augmentation des Alveolarkammes sowie zur Auffüllung lokaler Kammdefekte geeignet.
- Extrem robust und belastbar.

Micro mesh

- Micro mesh is most useful for augmentation of the alveolar ridge and localized ridge defects.
- Micro mesh is extremely strong.

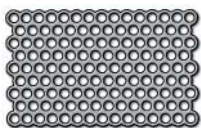
55-962-11-04

Lagerungsmodul ohne Deckel
 Storage module without lid
 Módulo de almacenaje sin tapa
 Module de rangement sans couvercle
 Modulo di supporto senza coperchio

55-963-05-04

Deckel
 Lid
 Tapa
 Couvercle
 Coperchio

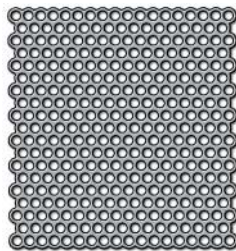
1/4



25-038-40-09 **Ti** **1**

25 x 15 mm

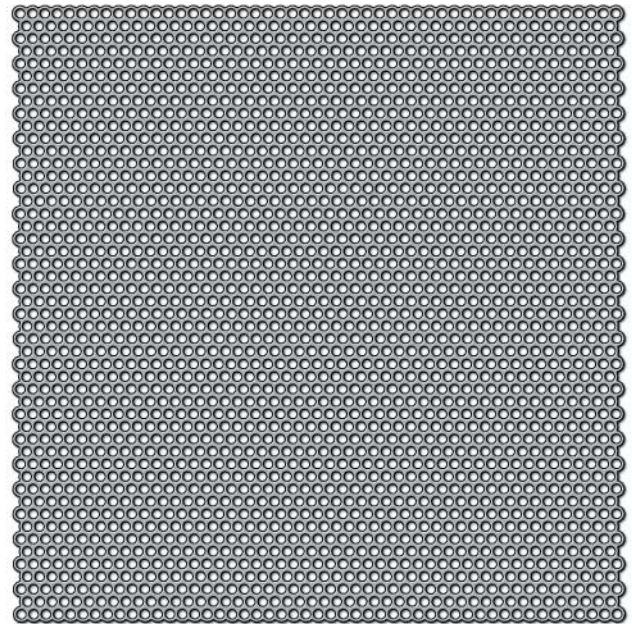
= 0.1 mm



25-038-35-09 **Ti** **1**

30 x 32 mm

= 0.1 mm



25-038-30-09 **Ti** **1**

80 x 80 mm

= 0.1 mm



Micro malla

- Las Micro mallas también son excelentes para incrementar la cresta alveolar, así como para el relleno de defectos alveolares locales.
- Las Micro mallas son extremadamente robustas, de alta capacidad de carga.

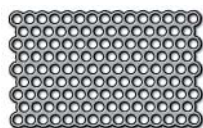
Mesh Micro

- Mesh Micro convient également très bien pour l'augmentation de la crête alvéolaire ainsi que pour combler des défauts de crête locaux.
- Mesh Micro est extrêmement robuste et résistant.

Mesh Micro

- Mesh Micro è anche estremamente adatta per l'aumento delle creste alveolari e per riempire i difetti locali delle creste.
- Mesh Micro è estremamente robusta e in grado di sostenere un carico.

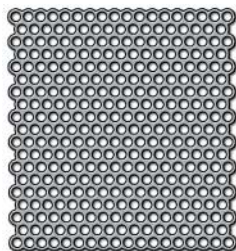
1/4



25-040-40-09 **Ti** 1

25 x 15 mm

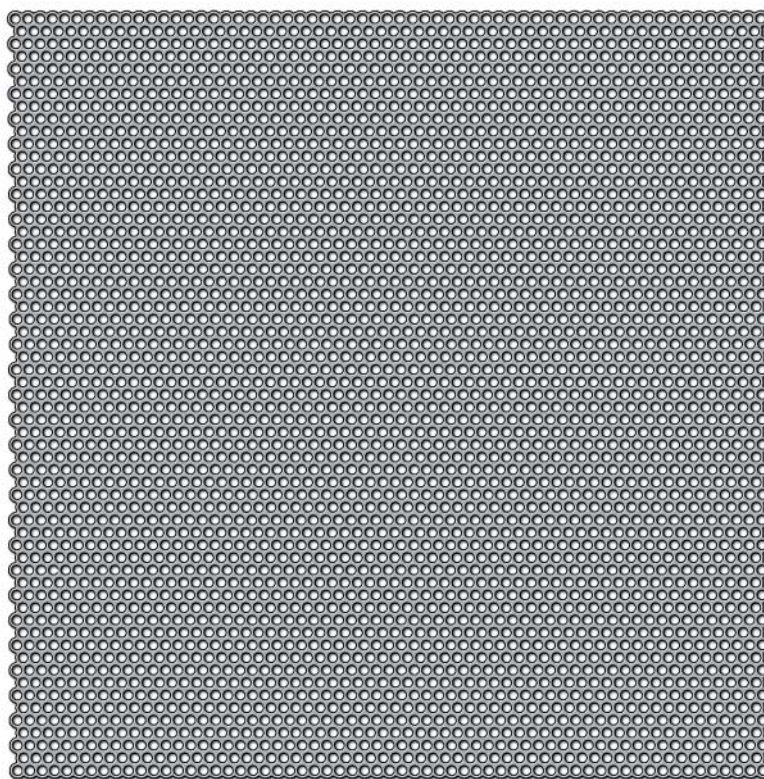
= 0.2 mm



25-040-35-09 **Ti** 1

30 x 32 mm

= 0.2 mm



25-040-30-09 **Ti** 1

100 x 100 mm

= 0.2 mm

Mikro-Mesh 1.0 mm

Micro Mesh 1.0 mm

Micro malla 1.0 mm

Mesh Micro 1.0 mm

Mesh Micro da 1.0 mm



Platten-Profil
Plate profile
Perfil de la placa
Profil de la plaque
Profilo placce



Titan
Titanium
Titanio
Titane
Titanio



Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
Quantity / units per package
Número de unidades por embalaje
Nombre d'unités par emballage
Quantità di vendita per unità d'imballo

STERILE IR

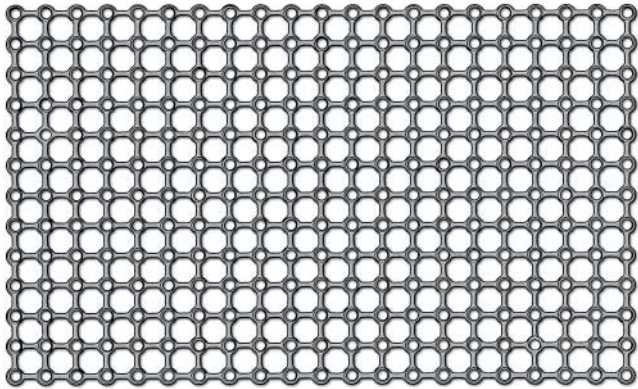
Steril verpackte Implantate
Sterile packed implants
Implantes embalados de forma estéril
Implants emballés de manière stérile
Impianti imballati sterilmente



1/1

25-002-02-09

= 0.6 mm



1/1

25-001-13-09

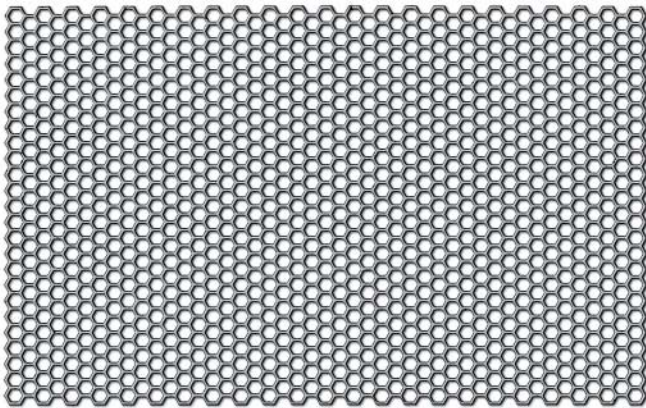
83 x 51 mm

= 0.3 mm

25-002-13-09

83 x 51 mm

= 0.6 mm



1/1

25-040-25-09

25-040-25-71

85 x 53 mm

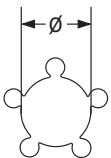
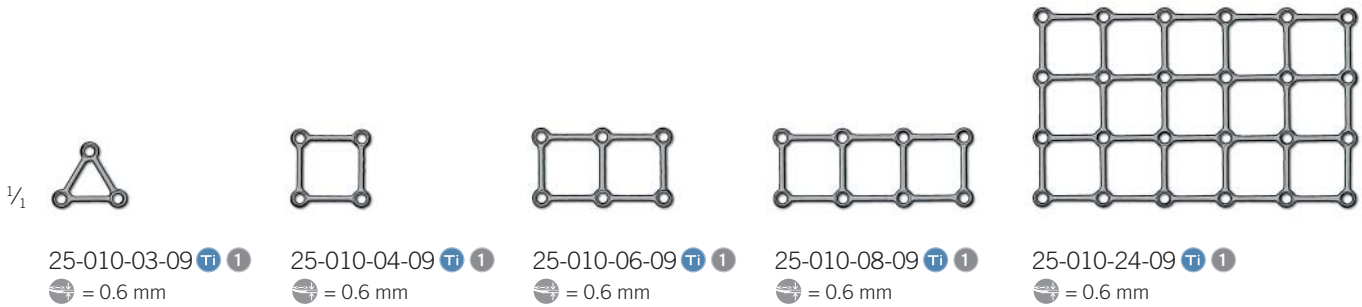
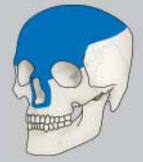
= 0.2 mm

Mikro-Mesh 1.0 mm / Bohrlochabdeckplatten

Micro Mesh 1.0 mm / Burr Hole Covers
 Micro malla 1.0 mm / Placas de recubrimiento de trépano
 Mesh Micro 1.0 mm / Plaques de couverture pour trous
 Mesh Micro da 1.0 mm / Placche di copertura per il foro del craniotomo

Osteosynthese 1.0 Mikro

Osteosynthesis 1.0 Micro
 Osteosíntesis 1.0 Micro
 Ostéosynthèse 1.0 Micro
 Osteosintesi 1.0 Micro



Instrumente für 1.0-mm-Mikro-System

Instruments for 1.0 mm Micro System

Instrumental para sistema Micro 1.0 mm

Instruments pour système Micro 1.0 mm

Strumenti per sistema Micro da 1.0 mm

St

Edelstahl
Stainless steel
Acero inoxidable
Acier inoxydable
Acciaio inossidabile

Ti

Titan
Titanium
Titanio
Titane
Titanio

1

Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
Quantity / units per package
Número de unidades por embalaje
Nombre d'unités par emballage
Quantità di vendita per unità d'imballo

TC GOLD

Instrumente mit Hartmetalleinlagen
Instruments with tungsten carbide inserts
Instrumentos con filos de carburo de tungsteno
Instruments avec plaquettes en carbure de tungstène
Strumenti con taglio in carburo di tungsteno



25-496-15-09 **Ti 1**

15 cm/6"

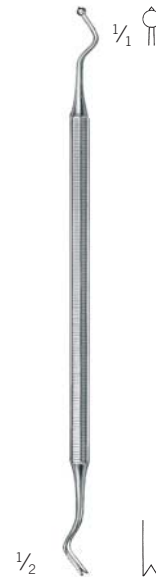
Platten-Fasspinzette
Plate-holding forceps
Pinza para sujetar placas
Pince à saisir les plaques
Pinza di presa per placche



51-525-80-07 **St 1**

15.5 cm/6"

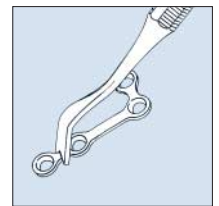
Platten-Fasspinzette, gebogen
Plate-holding forceps, curved
Pinza para sujetar placas, curvada
Pince à saisir les plaques, courbe
Pinza di presa per placche, curva



Lindorf
25-435-10-07 **St 1**

16 cm/6 1/4"

Platten-Halteinstrument
Plate-holding instrument
Instrumento para sujetar placas
Pince à saisir les plaques
Strumento di presa per placche



25-490-11-07 **St 1**

12 cm/4 3/4"

Plattenschneidezange
Plate cutter
Alicates de corte para placas
Pince coupante pour plaques
Pinza per taglio di placche



25-486-13-07 **St 1 TC GOLD**

13 cm/5 1/4"

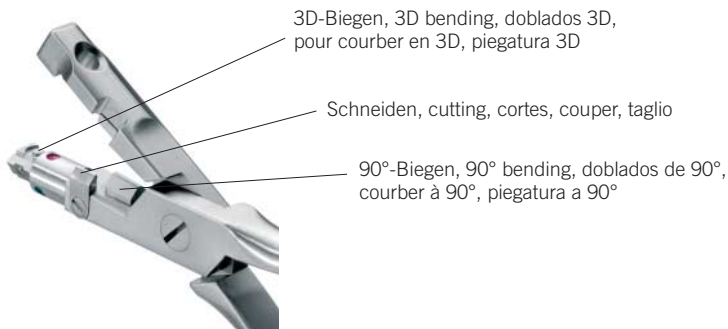
Modellierzange
Modeling pliers
Alicates de moldeado
Pince à modeler
Pinza modellante



25-488-12-07 **St 1**

12 cm/4 3/4"

Biegezange
Bending pliers
Alicates para doblar
Pince à courber
Pinza piegaplacche



50-502-10-07 **St 1**

16 cm/6 1/4"

Multifunktionszange für die Systeme 1.0/1.5/2.0 mit Funktionen für 3D-Biegen, 90°-Biegen sowie Schneiden

Multifunctional plate bender for 1.0/1.5/2.0 systems for 3D bending, 90° bending, cutting

Alicates multifuncionales para los sistemas 1.0/1.5/2.0 con funciones para doblados 3D, doblados de 90° y cortes

Pince multifonctions pour systèmes 1.0/1.5/2.0 avec fonctions pour courber en 3D, courber à 90°, couper

Pinza multifunzione per i sistemi da 1.0/1.5/2.0 con funzioni di piegatura 3D, piegatura a 90° e taglio

50-502-98-07 **St 1**

Satz Ersatzschneide-Plättchen für 50-502-10-07

Set of spare blades for 50-502-10-07

Juego de hojas de repuesto para 50-502-10-07

Set de lames de rechange pour 50-502-10-07

Set di lame di ricambio per 50-502-10-07



50-502-11-07 **St 1**

20 cm/8"

Implantate-Schneidezange für die Systeme 1.0/1.5/2.0

Multifunctional plate cutter for 1.0/1.5/2.0 systems

Alicates de corte para implantes previstos para los sistemas 1.0/1.5/2.0

Pince coupante pour implants pour les systèmes 1.0/1.5/2.0

Pinza multifunzione per taglio per sistemi da 1.0/1.5/2.0

50-502-99-07 **St 1**

Satz Ersatzschneide-Plättchen für 50-502-11-07

Set of spare blades for 50-502-11-07

Juego de hojas de repuesto para 50-502-11-07

Set de lames de rechange pour 50-502-11-07

Set di lame di ricambio per 50-502-11-07

Instrumente für 1.0-mm-Mikro-System

Instruments for 1.0 mm Micro System

Instrumental para sistema Micro 1.0 mm

Instruments pour système Micro 1.0 mm

Strumenti per sistema Micro da 1.0 mm

St

Edelstahl
Stainless steel
Acero inoxidable
Acier inoxydable
Acciaio inossidabile

1

Verkaufsmenge pro Verpackungseinheit
Quantity / units per package
Número de unidades por embalaje
Nombre d'unités par emballage
Quantità di vendita per unità d'imballo

TC GOLD

Instrumente mit Hartmetalleinlagen
Instruments with tungsten carbide inserts
Instrumentos con filos de carburo de tungsteno
Instruments avec plaquettes en carbure de tungstène
Strumenti con taglio in carburo di tungsteno



25-050-00-07 St 1

Mesh-Schneideinstrument
Mesh Cutter
Cortador de malla
Pince à couper le Mesh
Taglia Mesh

25-050-98-07 St 1

Satz Ersatzschneideplättchen
für 25-050-00-07

Set of spare blades for 25-050-00-07

Juego de hojas de repuesto de corte
para 25-050-00-07

Set de lames de rechange
pour 25-050-00-07

Set di lame da taglio di ricambio
per 25-050-00-07

- ein präzises Mesh-Schneideinstrument mit doppelter Übersetzung
- zur einfachen, patientenspezifischen Anpassung von Mesh-Abschnitten
- zur effektiven und schnellen Anwendung von Mesh-Systemen
- für unser komplettes Mesh-Programm in der
 - kranio-maxillofazialen Traumatologie
 - orthognathischen Chirurgie
 - kraniofazialen Chirurgie
 - rekonstruktiven Chirurgie
 - Neurochirurgie
- schneller und einfacher Wechsel der Schneideplättchen durch den Anwender
- sterilisierbar bei 134 °C

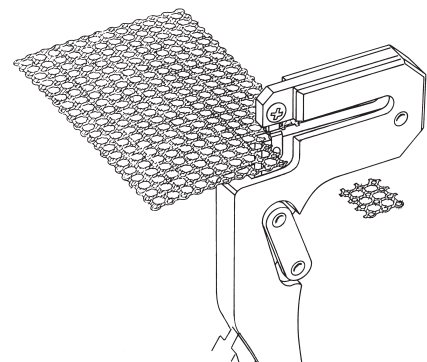
- un instrumento de corte preciso para cortar malla con articulación doble
- para la adaptación sencilla y específica de secciones de malla para cada paciente
- para el uso efectivo y rápido de sistemas de malla
- para nuestra gama completa de malla en la
 - traumatología craneomaxilofacial
 - cirugía ortognática
 - cirugía craneofacial
 - cirugía reconstructiva
 - neurocirugía

- cambio rápido y sencillo de las plaquitas de corte por parte del usuario
- esterilizable a 134 °C

- uno strumento di taglio Mesh di precisione con doppia azione
- per sagomare in modo semplice le Mesh
- per una effettiva e veloce applicazione di sistemi Mesh
- per il nostro programma Mesh completo nella
 - traumatologia cranio-maxillofaciale
 - chirurgia ortognatica
 - chirurgia craniofaciale
 - chirurgia ricostruttiva
 - neurochirurgia
- sostituzione più veloce e più semplice delle lame di taglio da parte dell'utente
- autoclavabile a 134 °C (273 °F)

- a strong and precise double action Mesh Cutter
- for easy creation of Mesh sections in accordance with individual requirements
- for fast and effective application of Mesh systems
- for use with our comprehensive selection of Mesh systems for:
 - craniomaxillofacial trauma
 - orthognathic surgery
 - craniofacial surgery
 - reconstructive surgery
 - neurosurgery
- cutting blades can easily be replaced by the user
- autoclavable at 134 °C (273 °F)

- un instrument à couper le Mesh précis à double action
- pour l'adaptation simple et spécifique au patient de morceaux de Mesh
- pour une utilisation efficace et rapide de systèmes de Mesh
- pour notre gamme complète de Mesh en
 - traumatologie crânio-maxillofaciale
 - chirurgie orthognathique
 - chirurgie crânio-faciale
 - chirurgie reconstructive
 - neurochirurgie
- remplacement rapide et simple des lames de rechange par l'utilisateur
- stérilisable à 134 °C





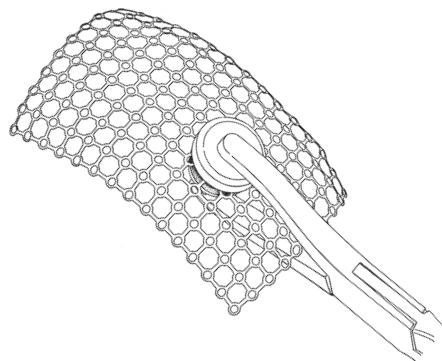
Diese Mesh-Biegezange, versehen mit konvex-konkaven Funktionsteilen, erleichtert das Biegen des Mesh und ermöglicht dadurch eine individuelle anatomische Adaption.

This tool with its convex/concave functional elements makes Mesh bending easy and allows patient-specific anatomical adaptation.

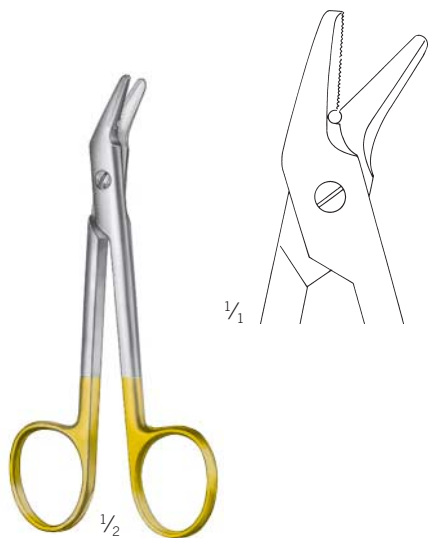
Estos alicates de doblaje para malla, provistos de piezas funcionales convexo-cóncavas, facilitan el doblaje de la malla y, gracias a ello, permiten una adaptación anatómica individual.

Cette pince à courber le Mesh, dotée de pièces fonctionnelles convexes et concaves, facilite la courbure du Mesh et permet donc une adaptation anatomique individuelle.

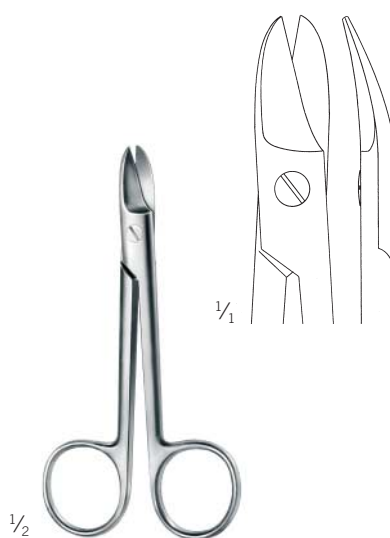
Questa pinza piegaplacche Mesh, provvista di parti funzionali convesse e concave, facilita la piegatura della rete Mesh e permette così un adattamento anatomico individuale.



25-052-18-07 **St 1**
 18 cm/7"



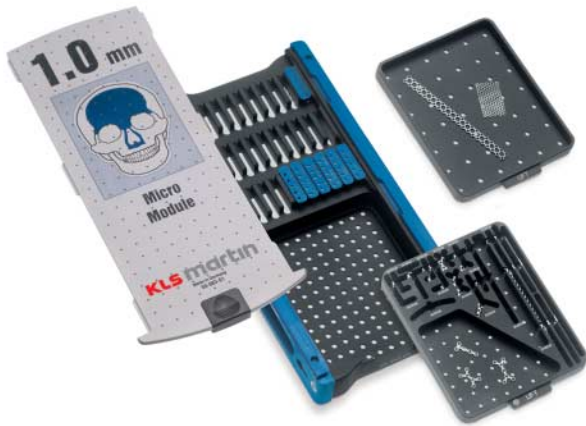
Universal
 11-995-12-07 **St 1 TC GOLD**
 12 cm/5"



11-875-10-07 **St 1**
 10 cm/4"

1.0-mm-Mikro-Modul

1.0 mm Micro Module
 Módulo Micro 1.0 mm
 Module Micro 1.0 mm
 Modulo Micro da 1.0 mm



55-961-01-04

1.0-mm-Mikro-Modul komplett, ohne Implantate
 1.0 mm Micro module complete, no implants
 Módulo Micro 1.0 mm completo, sin implantes
 Module Micro 1.0 mm complet, sans implants
 Modulo Micro da 1.0 mm completo, senza gli impianti



55-962-11-04

1.0-mm-Lagerungsmodul ohne Deckel, ohne Inhalt
 1.0 mm storage module without lid, no contents
 Módulo de almacenaje 1.0 mm, sin tapa, sin contenido
 Module de rangement 1.0 mm sans couvercle, sans contenu
 Modulo di supporto da 1.0 mm senza coperchio, senza contenuto

55-963-09-04

Deckel / Lid / Tapa / Couvercle / Coperchio

	<i>1.0-mm-Mikro-Modul</i>	<i>1.0 mm Micro Module</i>	<i>Módulo Micro 1.0 mm</i>
55-961-01-04	1.0-mm-Mikro-Modul komplett bestehend aus:	1.0 mm Micro Module complete consisting of:	Módulo Micro 1.0 mm completo formado por:
55-962-01-04	Insertmodul mit blauen Modulschienen	Insert module with blue side rails	Módulo de inserción con guías laterales azules
55-963-01-04	Deckel für 1.0-mm-Mikro-Modul	Lid for 1.0 mm Micro module	Tapa para módulo Micro 1.0 mm
55-964-01-04	Insert für 1.0-mm-Mikro-Modul	Insert for 1.0 mm Micro module	Elemento insertable para módulo Micro 1.0 mm
55-964-17-04	Insert Universal	Insert, universal	Elemento insertable universal
	Das Insert 55-964-01-04 ist vorbereitet für folgende Implantate:	Insert 55-964-01-04 is designed for the following implants:	El elemento insertable 55-964-01-04 está preparado para los siguientes implantes:
25-002-02-09	Mikro-Mesh, 2 x 11-Loch	Micro mesh, 2 x 11 holes	Micro malla, 2 x 11 agujeros
25-330-04-09	Mikroplatte, 4-Loch, gerade	Micro plate, 4 holes, straight	Placa Micro, 4 agujeros, recta
25-330-16-09	Mikroplatte, 16-Loch, gerade	Micro plate, 16 holes, straight	Placa Micro, 16 agujeros, recta
25-330-26-09	Mikroplatte, 34-Loch, gerade	Micro plate, 34 holes, straight	Placa Micro, 34 agujeros, recta
25-332-08-09	Orbitaplatte, 8-Loch	Orbita plate, 8 holes	Placa orbital, 8 agujeros
25-333-05-09	Mikroplatte, 5-Loch, L-Form, links	Micro plate, 5 holes, L-shaped, left	Placa Micro, 5 agujeros, forma en L, izquierda
25-333-08-09	Mikroplatte, 8-Loch, L-Form, links	Micro plate, 8 holes, L-shaped, left	Placa Micro, 8 agujeros, forma en L, izquierda
25-334-05-09	Mikroplatte, 5-Loch, L-Form, rechts	Micro plate, 5 holes, L-shaped, right	Placa Micro, 5 agujeros, forma en L, derecha
25-334-08-09	Mikroplatte, 8-Loch, L-Form, rechts	Micro plate, 8 holes, L-shaped, right	Placa Micro, 8 agujeros, forma en L, derecha
25-338-12-09	Mikroplatte, 12-Loch, T-Form	Micro plate, 12 holes, T-shaped	Placa Micro, 12 agujeros, forma en T
25-342-06-09	Mikroplatte, 6-Loch, Y-Form	Micro plate, 6 holes, Y-shaped	Placa Micro, 6 agujeros, forma en Y
25-342-13-09	Mikroplatte, 13-Loch, Y-Form	Micro plate, 13 holes, Y-shaped	Placa Micro, 13 agujeros, forma en Y
25-344-06-09	Mikroplatte, 6-Loch, Doppel-Y-Form	Micro plate, 6 holes, double-Y-shaped	Placa Micro, 6 agujeros, forma en Y doble
25-344-07-09	Mikroplatte, 7-Loch, Doppel-Y-Form	Micro plate, 7 holes, double-Y-shaped	Placa Micro, 7 agujeros, forma en Y doble



55-962-21-04

1.0-mm-Schrauben-Lagerungsmodul ohne Deckel
 1.0 mm screw storage module without lid
 Módulo de almacenaje para tornillos 1.0 mm, sin tapa
 Module de rangement pour vis 1.0 mm sans couvercle
 Modulo supporto viti da 1.0 mm senza coperchio



55-962-31-04

Doppel-Insertmodul
 Twin insert module
 Módulo de inserción doble
 Module inserts double
 Modulo inserto doppio

55-963-08-04

Deckel / Lid / Tapa / Couvercle / Coperchio

<i>Module Micro 1.0 mm</i>		<i>Modulo Micro da 1.0 mm</i>	
55-961-01-04	Module Micro 1.0 mm complet composé de:	Modulo Micro da 1.0 mm consistente in:	
55-962-01-04	Module inserts avec rails de module bleus	Modulo di inserimento con rotaie modulari blu	
55-963-01-04	Couvercle pour module Micro 1.0 mm	Coperchio per Modulo Micro da 1.0 mm	
55-964-01-04	Insert pour module Micro 1.0 mm	Inserto per Modulo Micro da 1.0 mm	
55-964-17-04	Insert universel	Inserto, universale	
	L'insert 55-964-01-04 est conçu pour les implants suivants:	L'inserto 55-964-01-04 è progettato per i seguenti impianti:	
25-002-02-09	Mesh Micro, 2 x 11 trous	Mesh Micro, 2 x 11 fori	
25-330-04-09	Plaque Micro, 4 trous, droite	Placca Micro, 4 fori, diritta	
25-330-16-09	Plaque Micro, 16 trous, droite	Placca Micro, 16 fori, diritta	
25-330-26-09	Plaque Micro, 34 trous, droite	Placca Micro, 34 fori, diritta	
25-332-08-09	Plaque orbitaire, 8 trous	Placca orbitale, 8 fori	
25-333-05-09	Plaque Micro, 5 trous, en L, à gauche	Placca Micro, 5 fori, forma a L, a sinistra	
25-333-08-09	Plaque Micro, 8 trous, en L, à gauche	Placca Micro, 8 fori, forma a L, a sinistra	
25-334-05-09	Plaque Micro, 5 trous, en L, à droite	Placca Micro, 5 fori, forma a L, a destra	
25-334-08-09	Plaque Micro, 8 trous, en L, à droite	Placca Micro, 8 fori, forma a L, a destra	
25-338-12-09	Plaque Micro, 12 trous, en T	Placca Micro, 12 fori, forma a T	
25-342-06-09	Plaque Micro, 6 trous, en Y	Placca Micro, 6 fori, forma a Y	
25-342-13-09	Plaque Micro, 13 trous, en Y	Placca Micro, 13 fori, forma a Y	
25-344-06-09	Plaque Micro, 6 trous, en double Y	Placca Micro, 6 fori, forma a doppia Y	
25-344-07-09	Plaque Micro, 7 trous, en double Y	Placca Micro, 7 fori, forma a doppia Y	

Instrumentenlagerung

Instrument Trays
Bandejas para instrumentos
Rangement des instruments
Supporti per strumenti



55-969-16-04

Frei-Lagerung, mit Deckel, ohne Silikonmatte
Free storage, with lid, no silicone mat
Almacenaje libre, con tapa, sin alfombra de silicona
Rangement libre, avec couvercle, sans tapis de silicone
Supporto solo, con coperchio, senza tappetino in silicone



55-969-14-04

Frei-Lagerung, mit Deckel, ohne Silikonmatte
Free storage, with lid, no silicone mat
Almacenaje libre, con tapa, sin alfombra de silicona
Rangement libre, avec couvercle, sans tapis de silicone
Supporto solo, con coperchio, senza tappetino in silicone

		<i>Instrumentenmodule</i>	<i>Instrument modules</i>	<i>Módulos para instrumentos</i>
55-969-16-04	15 x 30 cm	Frei-Lagerung, mit Deckel	Free storage, with lid	Almacenaje libre, con tapa
55-969-14-04	30 x 30 cm	Frei-Lagerung, mit Deckel	Free storage, with lid	Almacenaje libre, con tapa
55-969-26-04	15 x 30 cm	Multi*, konfiguriert, mit Deckel	Multi*, preconfigured, with lid	Multi*, preconfigurado, con tapa
55-969-57-04	15 x 30 cm	Basic*, konfiguriert, mit Deckel	Basic*, preconfigured, with lid	Basic*, preconfigurado, con tapa
		Einzelkomponenten	Individual components	Componentes individuales
55-964-15-04	15 x 30 cm	Frei-Lagerung, ohne Deckel	Free storage, w/o lid	Almacenaje libre, sin tapa
55-964-30-04	30 x 30 cm	Frei-Lagerung, ohne Deckel	Free storage, w/o lid	Almacenaje libre, sin tapa
55-969-15-04	15 x 30 cm	Multi*, konfiguriert, ohne Deckel	Multi*, preconfigured, w/o lid	Multi*, preconfigurado, sin tapa
55-969-47-04	15 x 30 cm	Basic*, konfiguriert, ohne Deckel	Basic*, preconfigured, w/o lid	Basic*, preconfigurado, sin tapa
55-963-15-04	15 x 30 cm	Deckel multi	Lid multi	Tapa múltiple
55-963-16-04	15 x 30 cm	Deckel basic	Lid basic	Tapa basic
55-963-30-04	30 x 30 cm	Deckel	Lid	Tapa
55-969-94-04	15 x 30 cm	Silikonmatte für 55-969-16-04	Silicone mat for 55-969-16-04	Alfombrilla de silicona para 55-969-16-04
55-969-93-04	30 x 30 cm	Silikonmatte für 55-969-14-04	Silicone mat for 55-969-14-04	Alfombrilla de silicona para 55-969-14-04
		Modulclips	Module Clips	Clips para módulos
55-969-98-04		für Aufnahme von 3 Racks, links	Module clip for 3 racks, left	para la recepción de 3 módulos, izquierda
55-969-99-04		für Aufnahme von 3 Racks, rechts	Module clip for 3 racks, right	para la recepción de 3 módulos, derecha
55-969-96-04		für Aufnahme von 4 Racks, links	Module clip for 4 racks, left	para la recepción de 4 módulos, izquierda
55-969-97-04		für Aufnahme von 4 Racks, rechts	Module clip for 4 racks, right	para la recepción de 4 módulos, derecha

* Multi = Lagerung vorbereitet für LEVEL-ONE-Multifunktionsinstrumente

* Basic = Lagerung vorbereitet für traditionelle Instrumente

siehe Seite 20

* Multi = Module prepared for LEVEL ONE multifunction instruments

* Basic = Module prepared for conventional instruments

see page 20

* Multi = Almacenaje preparado para instrumentos multifuncionales LEVEL ONE

* Basic = Almacenaje preparado para instrumentos tradicionales

consulte la página 20



55-969-26-04

Multi-Lagerung*, konfiguriert, mit Deckel, ohne Instrumente
 Multi storage*, preconfigured, with lid, no instruments
 Almacenaje multi*, preconfigurado, con tapa, sin instrumentos
 Rangement multi*, configuré, avec couvercle, sans instruments
 Supporto multi*, preconfigurato, con coperchio, senza strumenti



55-969-57-04

Basic-Lagerung*, konfiguriert, mit Deckel, ohne Instrumente
 Basic storage*, preconfigured, with lid, no instruments
 Almacenaje basic*, preconfigurado, con tapa, sin instrumentos
 Rangement basic*, configuré, avec couvercle, sans instruments
 Supporto basic*, preconfigurato, con coperchio, senza strumenti

		<i>Modules pour instruments</i>	<i>Moduli per strumenti</i>
55-969-16-04	15 x 30 cm	Rangement libre, avec couvercle	Supporto solo, con coperchio
55-969-14-04	30 x 30 cm	Rangement libre, avec couvercle	Supporto solo, con coperchio
55-969-26-04	15 x 30 cm	Multi*, configuré, avec couvercle	Multi*, preconfigurato, con coperchio
55-969-57-04	15 x 30 cm	Basic*, configuré, avec couvercle	Basic*, preconfigurato, con coperchio
		Éléments individuels	Componenti singoli
55-964-15-04	15 x 30 cm	Rangement libre, sans couvercle	Supporto solo, senza coperchio
55-964-30-04	30 x 30 cm	Rangement libre, sans couvercle	Supporto solo, senza coperchio
55-969-15-04	15 x 30 cm	Multi*, configuré, sans couvercle	Multi*, preconfigurato, senza coperchio
55-969-47-04	15 x 30 cm	Basic*, configuré, sans couvercle	Basic*, preconfigurato, senza coperchio
55-963-15-04	15 x 30 cm	Couvercle multi	Coperchio Multi
55-963-16-04	15 x 30 cm	Couvercle basic	Coperchio basic
55-963-30-04	30 x 30 cm	Couvercle	Coperchio
55-969-94-04	15 x 30 cm	Tapis en silicone pour 55-969-16-04	Tappetino in silicone per 55-969-16-04
55-969-93-04	30 x 30 cm	Tapis en silicone pour 55-969-14-04	Tappetino in silicone per 55-969-14-04
		Clips pour modules	Clip per moduli
55-969-98-04		pour loger 3 boîtes, gauche	Clip per moduli con 3 rack, a sinistra
55-969-99-04		pour loger 3 boîtes, droit	Clip per moduli con 3 rack, a destra
55-969-96-04		pour loger 4 boîtes, gauche	Clip per moduli con 4 rack, a sinistra
55-969-97-04		pour loger 4 boîtes, droit	Clip per moduli con 4 rack, a destra

* Multi = préparation pour le rangement d'instruments multifonctions LEVEL ONE

* Basic = préparation pour le rangement d'instruments traditionnels

voir page 20

* Multi = Modulo preparato gli strumenti multifunzione LEVEL ONE

* Basic = Modulo preparato per strumenti convenzionali

vedi pagina 20

Setvorschläge

Set Recommendations
 Recomendaciones de set
 Sets recommandés
 Suggestimenti per composizioni

1

Empfohlene Stückzahl
 Recommended quantity
 Cantidad recomendada
 Quantité recommandée
 Quantità raccomandate

		Setvorschläge	Set Recommendations
	55-969-26-04	Instrumententray Multi, konfiguriert 15 x 30 cm vorbereitet für:	Instrument tray, multi, preconfigured 15 x 30 cm prepared for:
	25-402-99-07	② Schraubendreherhandgriff, mittel	Screwdriver handle, medium
	25-406-99-07	② Schraubendreherhandgriff, groß	Screwdriver handle, large
	25-435-10-07	① Lindorf-Plattenhalte-Instrument 1.0 mm	Lindorf plate holding instrument 1.0 mm
	25-435-15-07	① oder Lindorf-Platten-Halteinstrument 1.5 mm	or Lindorf plate holding instrument 1.5 mm
	25-435-20-07	① oder Lindorf-Platten-Halteinstrument 2.0 mm	or Lindorf plate holding instrument 2.0 mm
	25-435-25-07	① oder Lindorf-Platten-Halteinstrument 2.0 mm Champy	or Lindorf plate holding instrument 2.0 mm Champy
	50-502-10-07	② Multifunktionszange für 1.0/1.5/2.0 mm	Multifunctional plate bender 1.0/1.5/2.0 mm
	50-502-11-07	① Schneidezange für 1.0/1.5/2.0 mm	Multifunctional plate cutter 1.0/1.5/2.0 mm
	55-969-57-04	Instrumententray Basic, konfiguriert 15 x 30 cm vorbereitet für:	Instrument tray, basic, preconfigured 15 x 30 cm prepared for:
	25-402-99-07	② Schraubendreherhandgriff, mittel	Screwdriver handle, medium
	25-406-99-07	② Schraubendreherhandgriff, groß	Screwdriver handle, large
	25-420-16-07	① Plattenschneidezange	Plate cutter
	25-496-15-09	① Plattenhaltepinzette	Plate holding forceps
	25-510-12-07	① Biegezange KLS-Martin-Mini-System	Bending pliers, KLS Martin mini system
	25-516-13-07	② Modellierzange	Modelling pliers



		<i>Recomendaciones de set</i>	<i>Sets recommandés</i>	<i>Suggerimenti per le composizioni</i>
55-969-26-04		Bandeja de instrumentos multi, preconfigurada, 15 x 30 cm, preparada para:	Plateau pour instruments Multi, configuré 15 x 30 cm, préparé pour:	Bacinella portastrumenti multi, preconfigurata, 15 x 30 cm, preparata per:
25-402-99-07	②	Mango de destornillador, mediano	Poignée pour tournevis, moyenne	Manico cacciavite, medio
25-406-99-07	②	Mango de destornillador, grande	Poignée pour tournevis, grande	Manico cacciavite, grande
25-435-10-07	①	Instrumento para sujetar placas Lindorf, 1.0 mm	Instrument à saisir les plaques Lindorf 1.0 mm	Strumento portaplacche Lindorf da 1.0 mm
25-435-15-07	①	o instrumento para sujetar placas Lindorf, 1.5 mm	ou instrument à saisir les plaques Lindorf 1.5 mm	o strumento portaplacche Lindorf da 1.5 mm
25-435-20-07	①	o instrumento para sujetar placas Lindorf, 2.0 mm	ou instrument à saisir les plaques Lindorf 2.0 mm	o strumento portaplacche Lindorf da 2.0 mm
25-435-25-07	①	o instrumento para sujetar placas Lindorf, 2.0 mm Champy	ou instrument à saisir les plaques Lindorf Champy 2.0 mm	o strumento portaplacche Lindorf da 2.0 mm Champy
50-502-10-07	②	Alicates multifuncionales para 1.0/1.5/2.0 mm	Pince multifonctions pour 1.0/1.5/2.0 mm	Pinza multifunzione per 1.0/1.5/2.0 mm
50-502-11-07	①	Alicates de corte para 1.0/1.5/2.0 mm	Pince à couper pour 1.0/1.5/2.0 mm	Pinza di taglio per 1.0/1.5/2.0 mm
55-969-57-04		Bandeja de instrumentos basic, preconfigurada, 15 x 30 cm, preparada para:	Plateau pour instruments Basic, configuré 15 x 30 cm, préparé pour:	Bacinella portastrumenti base, preconfigurata, 15 x 30 cm, preparata per:
25-402-99-07	②	Mango de destornillador, mediano	Poignée pour tournevis, moyenne	Manico cacciavite, medio
25-406-99-07	②	Mango de destornillador, grande	Poignée pour tournevis, grande	Manico cacciavite, grande
25-420-16-07	①	Alicates para cortar placas	Pince coupante pour plaques	Pinza per taglio delle placche
25-496-15-09	①	Pinza para sujetar placas	Pince à saisir les plaques	Pinze per tenuta placche
25-510-12-07	①	Alicates para doblar, sistema mini de KLS Martin	Pince à cintrer système Mini KLS Martin	Pinze piegaplacche sistema Mini KLS Martin
25-516-13-07	②	Alicates de modelado	Pince à modeler	Pinze per modellare

Nummern-Index

Index of order numbers

Índice de números de referencia

Index numérique des références de commande

Elenco dei codici

11

11-875-10-0715
11-995-12-0715

25

25-001-13-0910
25-002-02-09 ..10, 16, 17
25-002-13-0910
25-010-03-0911
25-010-04-0911
25-010-06-0911
25-010-08-0911
25-010-24-0911
25-011-04-0911
25-011-06-0911
25-011-08-0911
25-011-16-0911
25-011-24-0911
25-038-30-098
25-038-35-098
25-038-40-098
25-040-25-0910
25-040-25-7110
25-040-30-099
25-040-35-099
25-040-40-099
25-050-00-0714
25-050-98-0714
25-052-18-0715
25-330-04-09 ...6, 16, 17
25-330-04-716
25-330-06-096
25-330-08-096
25-330-08-716
25-330-12-096
25-330-16-09 ...6, 16, 17
25-330-16-716
25-330-26-09 ...6, 16, 17
25-331-24-096
25-331-24-716
25-332-08-09 ...6, 16, 17
25-332-08-716
25-332-10-096
25-332-10-716
25-333-05-09 ...7, 16, 17
25-333-05-717
25-333-08-09 ...7, 16, 17
25-333-08-717
25-334-05-09 ...7, 16, 17
25-334-05-717
25-334-08-09 ...7, 16, 17
25-334-08-717
25-338-05-097
25-338-05-717
25-338-07-097
25-338-12-09 ...7, 16, 17
25-340-11-097
25-342-06-09 ...7, 16, 17
25-342-06-717
25-342-13-09 ...7, 16, 17

25-344-06-09 ...7, 16, 17
25-344-06-717
25-344-07-09 ...7, 16, 17
25-344-08-097
25-344-08-717
25-402-99-07 ...5, 20, 21
25-406-99-0720, 21
25-420-16-0720, 21
25-422-10-075
25-428-98-075
25-435-10-07 ..12, 20, 21
25-435-15-0720, 21
25-435-20-0720, 21
25-435-25-0720, 21
25-454-03-075
25-454-03-715
25-454-03-915
25-454-05-075
25-454-05-715
25-454-05-915
25-454-07-075
25-454-07-715
25-454-07-915
25-457-05-075
25-457-05-715
25-457-05-915
25-457-07-715
25-457-07-915
25-480-99-075
25-486-13-0712
25-488-12-0712
25-490-11-0712
25-492-98-075
25-494-13-075
25-496-15-0912,
.....20, 21
25-510-12-0720, 21
25-516-13-0720, 21
25-601-05-094
25-601-07-094
25-601-09-094
25-601-11-094
25-601-13-094
25-650-01-044
25-651-01-044
25-660-02-094
25-660-03-094
25-660-03-754
25-660-04-094
25-660-04-754
25-660-05-094
25-660-05-754
25-660-06-094
25-660-06-754
25-660-07-094
25-660-07-754
25-660-09-094
25-660-09-754
25-660-11-094
25-660-11-754

25-660-13-094
25-660-13-754
25-661-03-094
25-661-03-754
25-661-05-094
25-661-05-754

26

26-153-08-075
26-153-10-075

50

50-309-20-0911
50-309-27-0911
50-309-30-0911
50-502-10-0713,
.....20, 21
50-502-11-0713,
.....20, 21
50-502-98-0713
50-502-99-0713
50-916-05-075
50-916-07-075

51

51-525-80-0712

55

55-961-01-0416, 17
55-962-01-0416, 17
55-962-11-048, 16
55-962-21-0417
55-962-31-0417
55-963-01-0416, 17
55-963-05-048
55-963-08-0417
55-963-09-0416
55-963-15-0418, 19
55-963-16-0418, 19
55-963-30-0418, 19
55-964-01-0416, 17
55-964-15-0418, 19
55-964-17-0416, 17
55-964-30-0418, 19
55-969-14-0418, 19
55-969-15-0418, 19
55-969-16-0418, 19,
.....20, 21
55-969-47-0418, 19
55-969-57-0418, 19,
.....20, 21
55-969-93-0418, 19
55-969-94-0418, 19
55-969-96-0418, 19
55-969-97-0418, 19
55-969-98-0418, 19
55-969-99-0418, 19

Osteosynthese 1.0 Mikro

Osteosynthesis 1.0 Micro

Osteosintesis 1.0 Micro

Ostéosynthèse 1.0 Micro

Osteosintesi 1.0 Micro



KLS Martin Group

Karl Leibinger GmbH & Co. KG
78570 Mühlheim · Germany
Tel. +49 7463 838-0
info@klsmartin.com

KLS Martin GmbH + Co. KG
79224 Umkirch · Germany
Tel. +49 7461 165880
info@klsmartin.com

Stuckenbrock Medizintechnik GmbH
78532 Tuttlingen · Germany
Tel. +49 7461 165880
verwaltung@stuckenbrock.de

Rudolf Buck GmbH
78570 Mühlheim · Germany
Tel. +49 7463 99516-30
info@klsmartin.com

KLS Martin France SARL
68000 Colmar · France
Tel. +33 3 89 21 66 01
france@klsmartin.com

Martin Italia S.r.l.
20871 Vimercate (MB) · Italy
Tel. +39 039 605 67 31
italia@klsmartin.com

Martin Nederland/Marned B.V.
1270 AG Huizen · The Netherlands
Tel. +31 35 523 45 38
nederland@klsmartin.com

KLS Martin UK Ltd.
Reading RG1 3EU · United Kingdom
Tel. +44 1189 000 570
uk@klsmartin.com

Nippon Martin K.K.
Osaka 541-0046 · Japan
Tel. +81 6 62 28 90 75
nippon@klsmartin.com

KLS Martin L.P.
Jacksonville, FL 32246 · USA
Tel. +1 904 641 77 46
usa@klsmartin.com

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG
Representative Office
121471 Moscow · Russia
Tel. +7 499 792-76-19
russia@klsmartin.com

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG
Representative Office
201203 Shanghai · China
Tel. +86 21 2898 6611
china@klsmartin.com

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG
Representative Office
Dubai · United Arab Emirates
Tel. +971 4 454 16 55
middleeast@klsmartin.com

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG
A company of the KLS Martin Group
Ludwigstaler Str. 132 · 78532 Tuttlingen · Germany
Postfach 60 · 78501 Tuttlingen · Germany
Tel. +49 7461 706-0 · Fax +49 7461 706-193
info@klsmartin.com · www.klsmartin.com